

SCHMUCKSTÜCK VON  
REGULA WYSS  
ZÜRICH



Olgierd Kajak ist ein international bekannter polnischer Fotograf, Schriftsteller und Journalist. Er lebt und arbeitet (Busfahrer) in Altstätten SG. Seine Theaterstücke (in 5 Sprachen übersetzt) wurden in Polen, Frankreich und Österreich aufgeführt, seine Fotografien in Polen, Italien, Österreich und der Schweiz gezeigt.

Die Künstlerin Regula Wyss (\* 1948) kreiert seit 1998 Schmuck aus Veloschlauch. Bis anhin fertigte sie filigrane, variationsreiche Unikate. Die Scherenschnittketten schmiegen sich sanft an den Hals, das Décolleté sexy umspielend. Für «Schau, Schmuck!» war der Künstlerin klar, dass sie – in einer neu zu erfindenden Technik – einen Männerschmuck gestalten würde.

Bezug Künstlerin – Persönlichkeit  
Sie haben sich anlässlich der grossen Schmuckausstellung 2017 im Landesmuseum Zürich kennengelernt. Wyss' Schmuck hatte das Interesse des Besuchers geweckt. Die beiden verbindet eine bemerkenswerte Verwandtschaft, sowohl in der Arbeitsweise als auch in der künstlerischen Auffassung. Beide sind verspielt, fantasievoll, neugierig, spontan, anspruchsvoll und ernsthafte Schaffer. Sie sind humorvoll, intuitiv und begeisterungsfähig, schaukeln sich gegenseitig hoch und sprudeln vor Ideen. Die künstlerische Nähe inspiriert und beflügelt sie. Bei der gemeinsamen Arbeit verschwindet der Faktor Zeit. Sie bewegen sich in einer anderen Dimension.

Material:  
3 Veloschläuche, 1 Garettschlauch

## OLGIERD KAJAK SCHRIFTSTELLER, FOTOGRAF



Foto: Olgierd Kajak

ARBEITEN VON  
REGULA WYSS  
ZÜRICH





5.-8. MAI 2022 SHEDHALLEZUG  
SCHAU, SCHMUCK!

|         |   |
|---------|---|
| Vorwort | 3 |
|---------|---|

**Schmuckstück für eine  
Persönlichkeit von:**

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Bea Benedetti              | 4  |
| Doris Berner               | 6  |
| Tonie Bravo                | 8  |
| Irene Buchmann             | 10 |
| Yvonne Dall'O              | 12 |
| Regula Freiburghaus        | 14 |
| Lucie Heskett Brem         | 16 |
| Bettina Jakob              | 18 |
| Hélène Kaufmann Wiss       | 20 |
| Brigitte Moser             | 22 |
| Giovanna Quadri Gianinazzi | 24 |
| Denise Schorro             | 26 |
| Rotsch Weber               | 28 |
| Regula Wyss                | 30 |

**Arbeiten von:**

|                            |    |
|----------------------------|----|
| Bea Benedetti              | 32 |
| Doris Berner               | 33 |
| Tonie Bravo                | 34 |
| Irene Buchmann             | 35 |
| Yvonne Dall'O              | 36 |
| Regula Freiburghaus        | 37 |
| Lucie Heskett Brem         | 38 |
| Bettina Jakob              | 39 |
| Hélène Kaufmann Wiss       | 40 |
| Brigitte Moser             | 41 |
| Giovanna Quadri Gianinazzi | 42 |
| Denise Schorro             | 43 |
| Rotsch Weber               | 44 |
| Regula Wyss                | 45 |
| Gery Meyer                 | 46 |

|           |    |
|-----------|----|
| Sponsoren | 47 |
|-----------|----|